



INTERNATIONAL
GUIDELINES
FOR RESPONSIBLE
DIVER

Οδηγίες για υπεύθυνους δύτες

*Η περιπέτεια σας καλεί.
Ελάτε να γίνετε οι βασιλιάδες της ελεύθερης
κατάδυσης της τρίτης χιλιετίας...*

Albert Falco

Ex Former chief diver and captain of the Calypso
Ex Honorary president of Longitude 181 NATURE

François Sarano

Founder of Longitude 181 NATURE

Patrice Bureau

President of Longitude 181 NATURE

Longitude 181 NATURE

120, Chemin du Bois Malatras - 38160 Chatte
e-mail : contact@longitude181.org - site : www.longitude181.org



INTERNATIONAL GUIDELINES FOR RESPONSIBLE DIVER

ΑΓΑΠΗΤΟΙ ΛΑΤΡΕΙΣ ΤΗΣ ΕΛΕΥΘΕΡΗΣ ΚΑΤΑΔΥΣΗΣ,

Ετοιμάζεστε να επισκεφθείτε πανέμορφους κοραλλιογενείς υφάλους, να κολυμπήσετε ανάμεσα σε καρχαρίες, να γνωρίσετε τις φάλαινες και να ανακαλύψετε τον κόσμο του Ωκεανού.

Σχεδιάζετε να περάσετε μερικές μέρες σε μία ξένη χώρα όπου οι ψαράδες, οι αγρότες και οι έμποροι ζουν κάθε στιγμή της μέρας, της εβδομάδας, του μήνα, του χρόνου. Οι παραδόσεις τους είναι διαφορετικές από τις δικές σας. Οι φυσικοί πόροι από τους οποίους εξαρτώνται είναι συνήθως λιγοστοί. Το πόσιμο νερό, συγκεκριμένα, είναι σπάνιο και ανεκτίμητο.

Η ζωή της χώρας δεν συνοψίζεται στη διαμονή στο ξενοδοχείο που θα σας φιλοξενήσει, όσο ευχάριστη κι' αν είναι αυτή. Γιατί λοιπόν να μην εκμεταλλευθείτε τον ελεύθερο χρόνο ανάμεσα στις καταδύσεις για να γνωρίσετε τους ντόπιους και να ακούσετε τις ιστορίες τους; Πραγματικά, θα μείνετε έκπληκτοι από την πολιτισμική κληρονομιά και τη φιλοξενία των ανθρώπων.

Η αγοραστική σας δύναμη είναι συχνά πολύ μεγαλύτερη από τη δική τους. Γι' αυτό, φροντίστε να μην προκαλέσετε την καταστροφή της θάλασσας, και κατ' επέκταση την απώλεια του εισοδήματος των ψαράδων, αγοράζοντας θλιβερά αναμνηστικά όπως δόντια καρχαρία, κοχύλια, κοράλλια ή όστρακα χελώνας. Αρνηθείτε κατηγορηματικά σούπες από πτερύγια καρχαρία και κρέας χελώνας, είδη τα οποία αρπάζονται σκανδαλωδώς από τη θάλασσα και θα μπορούσαν να εξαφανιστούν.

Κάτω από το νερό, θα επισκεφθείτε έναν κόσμο ζωντανό, θαυμαστό, αλλά συνάμα ευαίσθητο. Οποιαδήποτε σύγκρουση του εξοπλισμού σας με τα έμβια είδη του βυθού που μαγεύουν το τοπίο που έχετε επισκεφθεί μπορεί να τα συνθλίψει και να τα σκοτώσει. Κάθε πιθανή ενόχληση μπορεί να τρομάξει τα ψάρια, αφήνοντας τα αβγά τους εκτεθειμένα στα αρπακτικά. Παρακαλείσθε να μην τάζετε τα ψάρια, καθώς αλλάζει η φυσική τους συμπεριφορά και διαταράσσεται η ισορροπία μεταξύ των ειδών.

Περιμένετε ότι στο μέλλον θα βρείτε έναν κόσμο εξίσου πλούσιο με αυτόν που θαυμάζετε σήμερα. Θέλετε στο μέλλον να μπορείτε να μοιραστείτε αυτή τη χαρά με τους φίλους και τα παιδιά σας. Γι' αυτό, να είστε περίεργοι αλλά συγχρόνως παραμείνετε διακριτικοί και προσεκτικοί. Μέσα από τη σημερινή σας συμπεριφορά μπορείτε να προσφέρετε στις μελλοντικές γενιές αυτοδυνάτων την ευκαιρία να απολαύσουν και να γνωρίσουν έναν κόσμο αξιοθαύμαστο, να βιώσουν το συναρπαστικό συναίσθημα της γνωριμίας με τους καρχαρίες και τις φάλαινες, να ζήσουν μία υποθαλάσσια εμπειρία εξίσου συναρπαστική και πλούσια με τη δική σας.

François Sarano
Founder of
Longitude 181 Nature



Η περιπέτεια σας καλεί.
Ελάτε να γίνετε οι βασιλιάδες της
ελεύθερης κατάδυσης της τρίτης
χιλιετίας...



Οδηγίες για υπεύθυνους δύτες.

Το κείμενο που έχετε μπροστά σας είναι ένας απλός οδηγός και όχι ένας κατάλογος περιορισμών! Οι προτάσεις που περιλαμβάνει πρέπει να αντιμετωπίζονται κατά περίπτωση, καθώς τα σημεία και οι καταστάσεις κατάδυσης διαφέρουν από μέρος σε μέρος. Στόχος του οδηγού είναι να παροτρύνει τους ανθρώπους να αναρωτηθούν για τους τρόπους με τους οποίους θα μπορούσαν να βελτιώσουν τις συνθήκες κατάδυσης, συμβάλλοντας παράλληλα στην προστασία και στη δίκαιη κατανομή του θαλάσσιου πλούτου.

1 - ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΤΕ ΤΟ ΤΑΞΙΔΙ ΣΑΣ

Δεν προσφέρουν όλα τα ταξιδιωτικά γραφεία και τα κέντρα κατάδυσης τις ίδιες υπηρεσίες. Μερικά προσπαθούν να προστατεύσουν το περιβάλλον και να μοιραστούν πιο δίκαια τους φυσικούς πόρους με τους κατοίκους της χώρας υποδοχής. Ίσως αυτό να τους στοιχίζει ακριβά και να ανεβάζει την τιμή του ταξιδιού σας, αλλά έτσι θα συμβάλλετε στη βιώσιμη ανάπτυξη του πλανήτη μας. Μην έχετε λοιπόν ως μοναδικό κριτήριο επιλογής την τιμή των καταδύσεων.

- **Επιλέξτε ένα ταξιδιωτικό γραφείο το οποίο τηρεί ορισμένους κανόνες ηθικής.**
- **Προτιμήστε τα Υπεύθυνα Κέντρα Κατάδυσης** τα οποία ενδιαφέρονται για την προστασία του βυθού (επεξεργασία των λυμάτων και των απορριμμάτων, χρήση σημαντήρων γκυροβολίου) και έχουν επενδύσει σε τοπικά έργα ανάπτυξης.
- **Ενημερωθείτε για τα θαλάσσια οικοσυστήματα** που θα εξερευνήσετε.
- **Ενημερωθείτε για τους κατοίκους της χώρας** που σας υποδέχεται, για τις παραδόσεις της, την οικονομία και τους πόρους της.

2 - ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΚΑΤΑΔΥΣΗ

- **Ξαναβρείτε τη φόρμα σας.** Εάν πάει καιρός από την τελευταία σας κατάδυση, εκπαιδευτείτε για να μπορείτε να ρυθμίσετε την πλευστότητά σας, εξασκήστε τις τεχνικές αναπνοής και εξοικειωθείτε με τον εξοπλισμό σας (γίλεκο βαρών, ζώνη βαρών).
- **Ενημερωθείτε για το σημείο κατάδυσης που πρόκειται να εξερευνήσετε.** Έτσι, θα απολαύσετε πολύ περισσότερο την εμπειρία της κατάδυσης. Δεν θα είστε ένας απλός θεατής σε έναν κόσμο του οποίου η γλώσσα σας είναι εντελώς άγνωστη. Θα μπορείτε να διαβάσετε τις πρώτες σελίδες του μεγάλου βιβλίου της θαλάσσιας ζωής. Θα μπορείτε να αναγνωρίσετε τα ζώα και να κατανοήσετε τη συμπεριφορά τους. Έτσι, θα ξέρετε και πού να τα βρείτε. Θα μπορείτε να ανακαλύψετε μία θαυμάσια κρυμμένη πανίδα.
- **Ζητήστε από το Κέντρο Κατάδυσης που επιλέξατε να σας παρουσιάσει το οικοσύστημα που θα επισκεφθείτε.**
- **Ζητήστε τον κατάλογο με τα είδη υπό εξαφάνιση,** τα προστατευόμενα είδη και τους σχετικούς κανονισμούς.
- **Ενημερωθείτε σχετικά με τη δράση του Κέντρου για την προστασία της θάλασσας.**



3 - 3. ΠΑΝΩ ΣΤΟ ΣΚΑΦΟΣ

- Μην πετάτε ποτέ αντικείμενα στη θάλασσα.
- Μην χρησιμοποιείτε πλαστικά πιάτα και ποτήρια. Χρειάζονται πολλά χρόνια για να αποσυντεθούν.
- Ζητήστε την εγκατάσταση κάδων απορριμμάτων όπου θα μπορείτε να πετάτε τα αποτοσίγαρα, τις συσκευασίες από πλαστικό και αλουμίνιο κλπ.
- Φροντίστε να τοποθετήσετε σωστά τις εφεδρικές βαλβίδες παροχής αέρα, την κονσόλα οργάνων και το μανόμετρό σας, έτσι ώστε να αποκλείσετε το ενδεχόμενο σύγκρουσής τους με τη θαλάσσια χλωρίδα και πανίδα.
- Χρησιμοποιείτε πέδιλα μικρών διαστάσεων.

4 - ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΚΑΤΑΔΥΣΗ

- Μόλις μπειτε στο νερό, ελέγξτε τη ζώνη βαρών και αν είναι απαραίτητο προσαρμόστε τη.
- Κάνετε ήπιες κινήσεις με τα πέδιλα, ώστε να αποφύγετε πιθανή σύγκρουση με τα θαλάσσια είδη.
- Αποφύγετε κάθε επαφή με τη χλωρίδα και την πανίδα του βυθού.
- Μην πάρετε τίποτα από τη θάλασσα, μόνο φωτογραφίες.
- Μην ενοχλείτε τα ζώα. Εάν καταφύγουν στην κρυψώνα τους, μην τα εξαναγκάσετε να βγουν ξω. Περιμένετε χωρίς να κινείστε μέχρι να ηρεμήσουν και να βγουν μόνοι τους.
- Μην ταΐζετε τα ψάρια. Αλλάζετε τη συμπεριφορά τους και διαταράσσετε το οικοσύστημα.

5 - ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΚΑΤΑΔΥΣΗ

- Προσπαθήστε να κάνετε οικονομία στο πόσιμο νερό. Είναι το πολυτιμότερο αγαθό.
- Ζητήστε εξοπλισμό σχεδιασμένο για την εξοικονόμηση του πόσιμου νερού (δεξαμενές καθαρισμού του εξοπλισμού, ντους ελεγχόμενης ροής).

6 - ΚΑΤΑ ΤΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΤΩΝ ΔΙΑΚΟΠΩΝ ΣΑΣ

- Μην διστάσετε να βγείτε έξω από το ξενοδοχείο, ή το κέντρο κατάδυσης. Ένας νέος κόσμος περιμένει να σας γνωρίσει.
- Μην αγοράζετε αναμνηστικά όπως δόντια καρχαρία, όστρακα χελώνας, αστερίες, θαλάσσιους ιππόκαμπους, αποξηραμένα ψάρια, κοράλλια και κοχύλια.
- Μπουκοτάρτε τα εστιατόρια που σερβίρουν σούπες από πτερύγια καρχαρία και κρέας χελώνας, καθώς και ψάρια που έχουν πιαστεί με καταστροφικά μέσα (χρήση δυναμίτη, κυανούχων ενώσεων κλπ).
- Ρωτήστε στα εστιατόρια πώς ψαρεύονται τα ψάρια που σερβίρουν και ποιες είναι οι συμφωνίες τους με τους ντόπιους ψαράδες.